

**Germany-Bad Tölz: All-terrain vehicles**  
**OJ S 6/2020 09/01/2020**  
**Contract award notice**  
**Supplies**

**Legal Basis:**

Directive 2014/24/EU

---

**Section I: Contracting authority**

**I.1. Name and addresses**

Official name: Bergwacht Bayern im BRK  
Postal address: Am Sportpark 6  
Town: Bad Tölz  
NUTS code: DE216 Bad Tölz-Wolfratshausen  
Postal code: 83646  
Country: Germany  
E-mail: [paul.schenk@bergwacht-bayern.org](mailto:paul.schenk@bergwacht-bayern.org)  
Telephone: +49 80417943844  
Fax: +49 80417943850

**Internet address(es):**

Main address: <https://www.deutsche-evergabe.de>

**I.4. Type of the contracting authority**

Body governed by public law

**I.5. Main activity**

Health

---

**Section II: Object**

**II.1. Scope of the procurement**

**II.1.1. Title**

Einsatzleitfahrzeuge Bergwacht  
Reference number: n.def.

**II.1.2. Main CPV code**

34113200 All-terrain vehicles

**II.1.3. Type of contract**

Supplies

**II.1.4. Short description**

Kauf von 6 Bergrettungsfahrzeugen in 5 Los.

**II.1.6. Information about lots**

This contract is divided into lots: yes

**II.1.7. Total value of the procurement**

Value excluding VAT: 131 175,44 EUR

## **II.2. Description**

### **II.2.1. Title**

Basisfahrzeug Gross  
Lot No: 1

### **II.2.2. Additional CPV code(s)**

34113000 4-wheel-drive vehicles

### **II.2.3. Place of performance**

NUTS code: DE216 Bad Tölz-Wolfratshausen  
Main site or place of performance: In den Vergabeunterlagen aufgeführt

### **II.2.4. Description of the procurement**

Geländegängiges Allradfahrzeug; Platz für 5 Personen; max. 3,5 to zgg. 5 Türen gem. Beschreibung.

### **II.2.5. Award criteria**

Price

### **II.2.11. Information about options**

Options: no

### **II.2.13. Information about European Union funds**

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:  
no

### **II.2.14. Additional information**

## **II.2. Description**

### **II.2.1. Title**

Basisfahrzeug klein  
Lot No: 2

### **II.2.2. Additional CPV code(s)**

34113000 4-wheel-drive vehicles

### **II.2.3. Place of performance**

NUTS code: DE216 Bad Tölz-Wolfratshausen  
Main site or place of performance: In den Vergabeunterlagen aufgeführt

### **II.2.4. Description of the procurement**

Geländegängiges Allradfahrzeug; Platz für 2 Personen + 2 Notsitze; Untersetzergetriebe; max. zgg 3,5 to gem. Beschreibung.

### **II.2.5. Award criteria**

Price

### **II.2.11. Information about options**

Options: no

### **II.2.13. Information about European Union funds**

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:  
no

## **II.2.14. Additional information**

### **II.2. Description**

#### **II.2.1. Title**

Beklebung CI BWB  
Lot No: 3

#### **II.2.2. Additional CPV code(s)**

34113000 4-wheel-drive vehicles

#### **II.2.3. Place of performance**

NUTS code: DE216 Bad Tölz-Wolfratshausen  
Main site or place of performance: In den Vergabeunterlagen aufgeführt

#### **II.2.4. Description of the procurement**

Beklebung der Fahrzeuge gem. Beschreibung und Vorlage im CI der BWB.

#### **II.2.5. Award criteria**

Price

#### **II.2.11. Information about options**

Options: no

#### **II.2.13. Information about European Union funds**

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:  
no

## **II.2.14. Additional information**

### **II.2. Description**

#### **II.2.1. Title**

Sondersignalanlage  
Lot No: 4

#### **II.2.2. Additional CPV code(s)**

34113000 4-wheel-drive vehicles

#### **II.2.3. Place of performance**

NUTS code: DE216 Bad Tölz-Wolfratshausen  
Main site or place of performance: In den Vergabeunterlagen aufgeführt

#### **II.2.4. Description of the procurement**

Lieferung 6 Sätzen Sondersignalanlage (Balken, Bediengerät, abgesetzte Hörner, Frontblitzer, Kabelbaum) gem. Beschreibung.

#### **II.2.5. Award criteria**

Price

#### **II.2.11. Information about options**

Options: no

#### **II.2.13. Information about European Union funds**

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:  
no

## **II.2.14. Additional information**

### **II.2. Description**

#### **II.2.1. Title**

Los 5 Um- Einbau BOS für Einsatzleitfahrzeug  
Lot No: 5

#### **II.2.2. Additional CPV code(s)**

34113000 4-wheel-drive vehicles

#### **II.2.3. Place of performance**

NUTS code: DE216 Bad Tölz-Wolfratshausen  
Main site or place of performance: In den Vergabeunterlagen aufgeführt

#### **II.2.4. Description of the procurement**

Verbau Sondersignalanlage, Behördenfunk, etc. gem. der Beschreibung.

#### **II.2.5. Award criteria**

Price

#### **II.2.11. Information about options**

Options: no

#### **II.2.13. Information about European Union funds**

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:  
no

## **II.2.14. Additional information**

## **Section IV: Procedure**

---

### **IV.1. Description**

#### **IV.1.1. Type of procedure**

Open procedure

#### **IV.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system**

#### **IV.1.8. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)**

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: no

### **IV.2. Administrative information**

#### **IV.2.1. Previous publication concerning this procedure**

Notice number in the OJ S: [2019/S 206-501595](#)

#### **IV.2.8. Information about termination of dynamic purchasing system**

#### **IV.2.9. Information about termination of call for competition in the form of a prior information notice**

## **Section V: Award of contract**

---

Lot No: 1

**Title:**

Basisfahrzeug Gross

A contract/lot is awarded: yes

**V.2. Award of contract****V.2.1. Date of conclusion of the contract**

08/01/2020

**V.2.2. Information about tenders**

Number of tenders received: 1

Number of tenders received from SMEs: 0

Number of tenders received from tenderers from other EU Member States: 0

Number of tenders received from tenderers from non-EU Member States: 0

Number of tenders received by electronic means: 1

The contract has been awarded to a group of economic operators: no

**V.2.3. Name and address of the contractor**

Official name: Badermainzl GmbH & Co. KG

Town: Felkirchen-Westerham

NUTS code: DE21K Rosenheim, Landkreis

Postal code: 83620

Country: Germany

The contractor is an SME: no

**V.2.4. Information on value of the contract/lot**

Total value of the contract/lot: 107 611,44 EUR

**V.2.5. Information about subcontracting****Section V: Award of contract**

---

**Lot No: 2****Title:**

Basisfahrzeug klein

A contract/lot is awarded: no

**V.1. Information on non-award****The contract/lot is not awarded**

No tenders or requests to participate were received or all were rejected

**Section V: Award of contract**

---

**Lot No: 3****Title:**

Beklebung CI BWB

A contract/lot is awarded: yes

**V.2. Award of contract**

**V.2.1. Date of conclusion of the contract**

08/01/2020

**V.2.2. Information about tenders**

Number of tenders received: 2

Number of tenders received from SMEs: 0

Number of tenders received from tenderers from other EU Member States: 0

Number of tenders received from tenderers from non-EU Member States: 0

Number of tenders received by electronic means: 2

The contract has been awarded to a group of economic operators: no

**V.2.3. Name and address of the contractor**

Official name: Werbetechnik-Süd GmbH

Town: Wackersberg/Oberfischbach

NUTS code: DE216 Bad Tölz-Wolfratshausen

Postal code: 83646

Country: Germany

The contractor is an SME: no

**V.2.4. Information on value of the contract/lot**

Total value of the contract/lot: 1 914,00 EUR

**V.2.5. Information about subcontracting****Section V: Award of contract**

---

**Lot No: 4**

**Title:**

Sondersignalanlage

A contract/lot is awarded: yes

**V.2. Award of contract****V.2.1. Date of conclusion of the contract**

08/01/2020

**V.2.2. Information about tenders**

Number of tenders received: 2

Number of tenders received from SMEs: 0

Number of tenders received from tenderers from other EU Member States: 0

Number of tenders received from tenderers from non-EU Member States: 0

Number of tenders received by electronic means: 2

The contract has been awarded to a group of economic operators: no

**V.2.3. Name and address of the contractor**

Official name: Hella GmbH & Co. KGaA

Town: Lippstadt

NUTS code: DE1 Baden-Württemberg

Postal code: 59552

Country: Germany

The contractor is an SME: no

**V.2.4. Information on value of the contract/lot**

Total value of the contract/lot: 9 900,00 EUR

**V.2.5. Information about subcontracting****Section V: Award of contract**

---

**Lot No: 5**

**Title:**

Los 5 Um- Einbau BOS für Einsatzleitfahrzeug

A contract/lot is awarded: yes

**V.2. Award of contract****V.2.1. Date of conclusion of the contract**

08/01/2020

**V.2.2. Information about tenders**

Number of tenders received: 2

Number of tenders received from SMEs: 0

Number of tenders received from tenderers from other EU Member States: 0

Number of tenders received from tenderers from non-EU Member States: 0

Number of tenders received by electronic means: 2

The contract has been awarded to a group of economic operators: no

**V.2.3. Name and address of the contractor**

Official name: Autozentrum Isarring GmbH

Town: Lenggries

NUTS code: DE216 Bad Tölz-Wolfratshausen

Postal code: 83661

Country: Germany

The contractor is an SME: no

**V.2.4. Information on value of the contract/lot**

Total value of the contract/lot: 11 750,00 EUR

**V.2.5. Information about subcontracting****Section VI: Complementary information**

---

**VI.3. Additional information****VI.4. Procedures for review****VI.4.1. Review body**

Official name: Vergabekammer Südbayern

Postal address: Maximilianstraße 39

Town: München

Postal code: 80538

Country: Germany

E-mail: [vergabekammer.suedbayern@reg-ob.bayern.de](mailto:vergabekammer.suedbayern@reg-ob.bayern.de)

Telephone: +49 8921762411

Fax: +49 8921762847

**VI.5. Date of dispatch of this notice**

08/01/2020